

UNIVERSITÄT
BAYREUTH

UNIVERSITY OF LAGOS

AFRICAN CLUSTER CENTRE

LAGOS AFRICAN CLUSTER CENTRE

POSTDOCTORAL FELLOWSHIP PROGRAMME

TITLE OF THE COMMUNICATION / TITRE DE LA COMMUNICATION

**Migrations, socio-economic and cultural integration of
Nigerians in Burkina Faso (20 th-early 21st century)**

**Migrations, insertion socioéconomique et culturelle des
Nigériens au Burkina Faso (XXè-début XXIè siècle)**

KABORE Adama

Enseignant chercheur au département d'Histoire et Archéologie

Université Norbert ZONGO de Koudougou (Burkina Faso)

E-mail : kabadama@yahoo.fr

Communication plan / Plan de la communication

Introduction

1. General context of Nigerian migration to Burkina Faso (20th century to the present day)

Contexte général de la migration nigériane vers le Burkina Faso (XX^e siècle à nos jours)

1.1. Reasons for Nigerian migration to Burkina Faso

Les raisons de la migration nigériane au Burkina Faso

1.2. Route, departure and settlement areas of Nigerian migrants in Burkina Faso

Itinéraire, zones de départ et d'installation des migrants nigériens au Burkina Faso

1.3. Characteristics and profiles of Nigerian migrants settled in Burkina Faso

Les caractéristiques et profils des migrants nigériens installés au Burkina Faso

2. The integration of Nigerians in Burkina Faso: A reality or a utopia?

L'intégration des Nigériens au Burkina Faso : une réalité ou une utopie ?

2.1. The integration of Nigerians into the economic bowl of Burkina Faso

L'intégration des Nigériens dans le tissu économique au Burkina Faso

2.2. Sociocultural integration of Nigerians in Burkina Faso

L'intégration socioculturelle des Nigériens au Burkina Faso

2.3. When the “umbilical cord” is not cut with the country of origin

Quand le « cordon ombilical » n'est pas coupé avec le pays d'origine

Conclusion

INTRODUCTION

Background to the study / Contexte de l'étude

- ❖ **West Africa has always been a place of intense mobility and mixing of populations.**
- ❖ L'Afrique de l'Ouest a toujours été un lieu d'intenses mobilités et de brassage de populations
- ❖ **Colonization gave new impetus to the mobility of peoples between colonies**
- ❖ La colonisation a donné un autre souffle aux mobilités des peuples entre les colonies.
- ❖ **The reading of mobility in the West African space highlights the domination of migratory flows from the landlocked states of the Sahel to the coastal countries**
- ❖ La lecture des mobilités dans l'espace ouest-africain, met en relief la domination des flux migratoires partant des États enclavés du Sahel vers les pays du littoral

- ❖ The migration of populations from the hinterland to coastal countries from colonization to the postcolonial period has been the subject of several studies.

La migration des populations de l'hinterland vers les pays côtiers de la colonisation à la période postcoloniale a fait l'objet de plusieurs études.

- ❖ Studies on Nigerian migration reveal that Nigerians go to Central Africa (Cameroon) and to European countries (Prodoliet, 2021; Nkene, 2003). However, the presence of Nigerians in French-speaking West African countries is visible.

Les études réalisées sur la migration nigériane révèlent que les Nigériens se rendent en Afrique Centrale (Cameroun, Congo) et vers les pays de l'Europe (Prodoliet, 2021 ; Nkene, 2003). Pourtant, la présence des Nigériens dans les pays francophones de l'Afrique de l'Ouest est visible.

- ❖ **Analysis of the census results highlights the presence of 5,299 Nigerians living in Burkina Faso (INSD, 2006)**

L'analyse des résultats du recensement met en relief la présence de 5.299 Nigériens qui vivent au Burkina Faso (INSD, 2006)

- ❖ **The questioning of the presence of Nigerian immigrants in Burkina Faso is an investigation which has all its interest.**

Le questionnement sur la présence des immigrés nigériens au Burkina Faso est une investigation qui a tout son intérêt

PROBLEM AND METHODOLOGY / PROBLEMATIQUE ET METHODOLOGIE

- ❖ **The settlement of Nigerians and the economic dynamism of Nigerian migrants in different sectors of economic activity in Burkina Faso merits asking this fundamental question: What are the issues at the heart of Nigerian migration to Burkina Faso?**

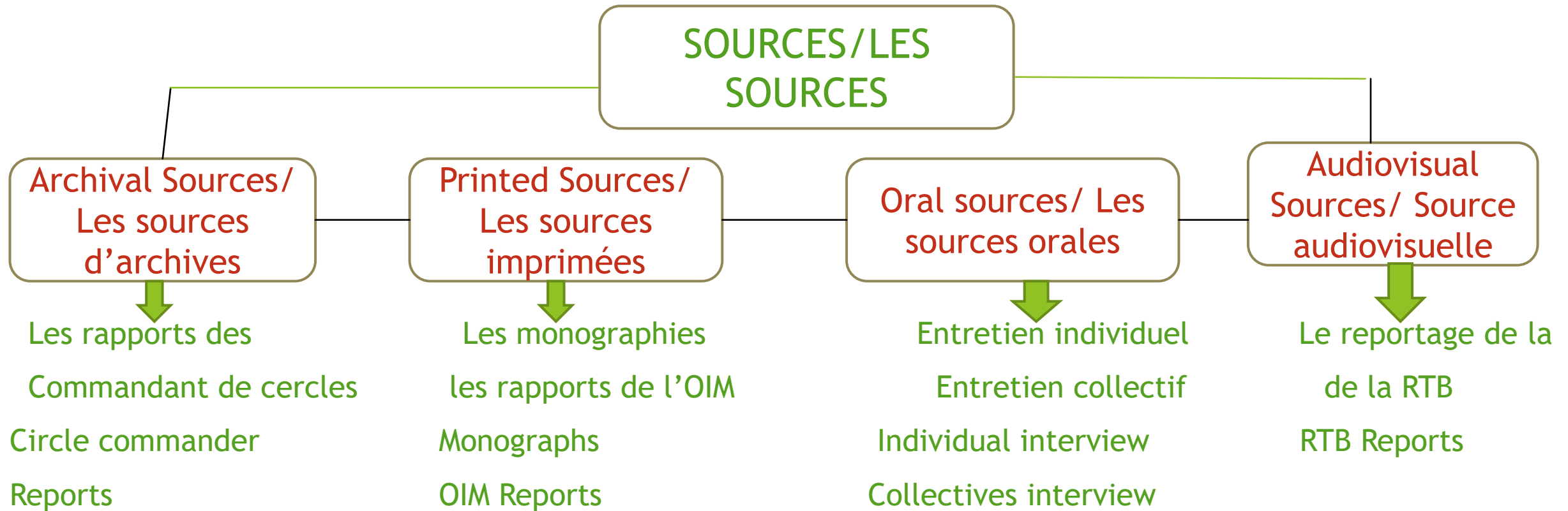
L'installation des Nigériens et le dynamisme économique des migrants nigériens dans différents secteurs d'activités économiques au Burkina Faso méritent qu'on se pose cette question primordiale : Quels sont les enjeux au cœur de la migration nigérienne vers le Burkina Faso ?

- ❖ **The main objective of this study is to analyze and understand the evolution of Nigerian migration to Burkina Faso over the long term.**

L'objectif principal de cette étude est d'analyser et comprendre l'évolution de la migration nigérienne vers le Burkina Faso dans la longue durée.

Au plan méthodologique, l'étude s'appuie sur les sources d'archives, imprimées, orales, audio-visuelles et les travaux académiques

On a methodologic plan, the study focuses on the followed sources:



Academic assignments (Articles, dissertations etc) / les travaux académiques (Les articles, mémoires etc)

- ❖ Subsequently, we favored the method of cross-exploitation of the different materials

Par la suite, nous avons privilégié la méthode d'exploitation croisée des différents matériaux

- ❖ Data triangulation allows the results to be presented in two sections. The first section presents the general context of Nigerian migration to Burkina Faso. The second section analyzes the socioeconomic and cultural integration of the Nigerian community.

La triangulation des données permet de présenter les résultats en deux sections. La première section présente le contexte général de la migration nigériane vers le Burkina Faso. La deuxième section analyse l'intégration socioéconomique et culturelle de la communauté nigériane.

Resultats/Results

1. General context of Nigerian migration to Burkina Faso (20th Century to nowadays)

Contexte général de la migration nigériane vers le Burkina Faso (XX^e siècle à nos jours)

1.1. Reasons of the Nigerian migration to Burkina Faso

Les raisons de la migration nigériane au Burkina Faso

- ❑ The dynamism of economic activities during the trans-Saharan trade, the creation of Muslim theocracies in West Africa, and the raiding wars between the Yoruba Kingdoms led to vast movements of Hausa and Yoruba populations in West Africa (Ajayi, 1996; Asiwaju, 1996; Sandwidi, 2008).

Le dynamisme des activités économiques pendant le commerce transsaharien, la création des théocraties musulmanes en Afrique de l'Ouest, les guerres de razzias entre les Royaumes yoruba ont entraîné de vastes mouvements des populations haoussa et yoruba en Afrique de l'Ouest (Ajayi, 1996 ; Asiwaju, 1996 ; Sandwidi, 2008).

- ❑ The existence of trade networks and the proximity of countries to Nigeria facilitate the mobility of people.

L'existence des réseaux commerciaux et la proximité des pays avec le Nigeria facilitent les mobilités des peuples.

- ❑ **Postcolonial political instability linked to various coups d'état (1966, 1975, 1983, 1985, 1993) led to the destabilization of the economy**

L'instabilité politique postcoloniale liée par les divers coups d'Etat (1966, 1975, 1983, 1985, 1993) a entraîné la déstabilisation de l'économie

- ❑ **The Biafran Civil War (1967-1970) (Uwechue, 1970; Perouse de Montclos, 1999) plunged Nigeria into a situation of political, social and economic insecurity. These political and economic instabilities led to a migration of Nigerians**

La guerre civile du Biafra (1967-1970) (Uwechue, 1970 ; Perouse de Montclos, 1999) a plongé le Nigeria dans une situation d'insécurité politique, sociale et économique. Ces instabilités politiques et économiques ont engendré une migration des Nigériens

- ❑ **Demographic pressure increases socioeconomic pressures and inequalities within the population.)and this clearly reveals the vulnerability of young people in the job market. This situation is the cause of the departure of young people abroad**

La pression démographique accentue les pressions socioéconomiques et les inégalités au sein de la population.)et cela laisse transparaître clairement la vulnérabilité des jeunes sur le marché de l'emploi. Cette situation est à l'origine du départ des jeunes vers l'extérieur

- ❑ **The major drought crises of 1973-1974, 1980-1984 impacted agricultural activities in rural areas of the northern regions, leading to seasonal migration.**

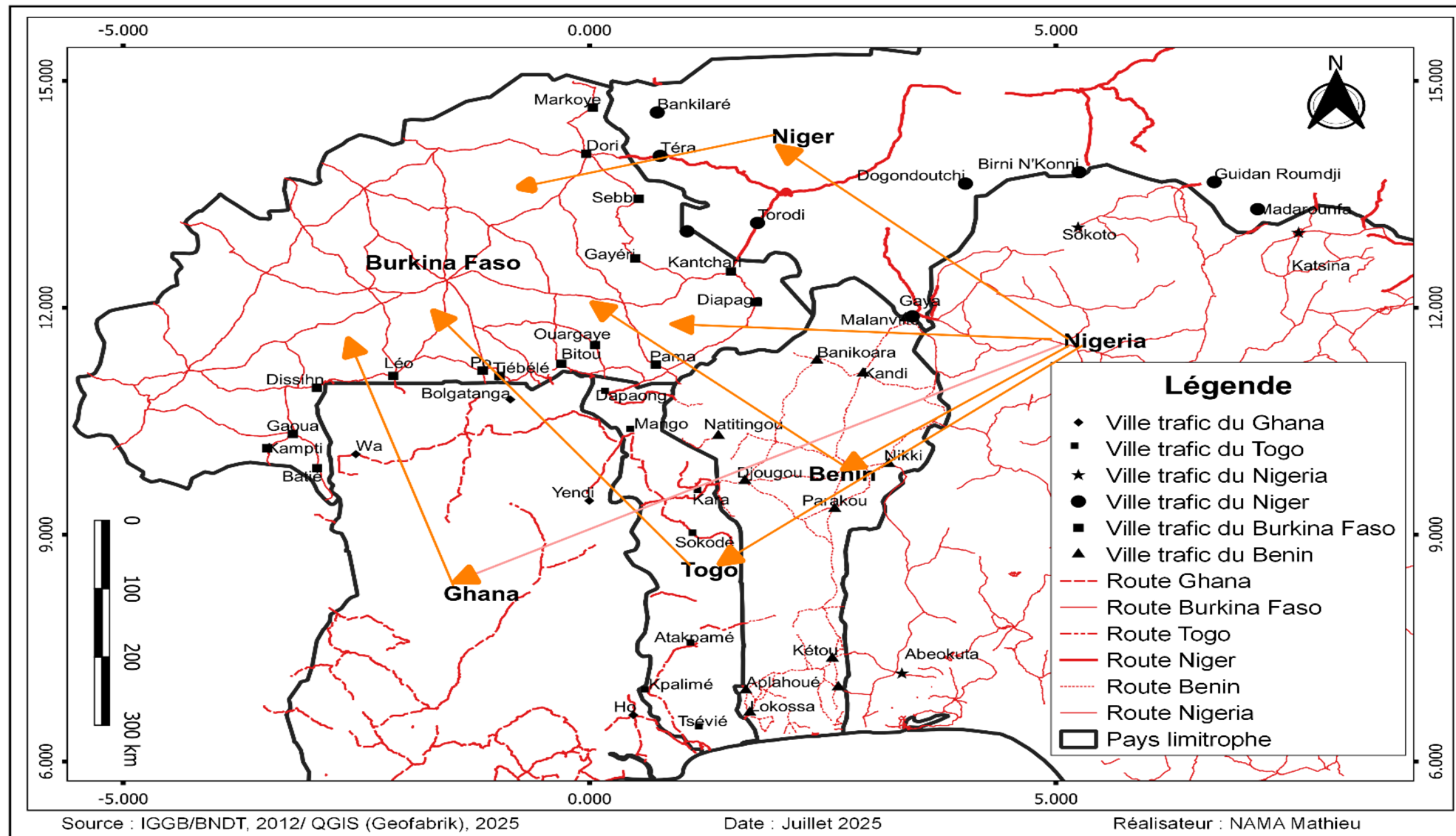
Les grandes crises de sécheresses de 1973-1974 , 1980-1984 ont impacté les activités agricoles du milieu rural des régions du Nord entraînant ainsi une migration saisonnière

Departures are part of a logic of desire for social advancement, personal accomplishment

Les départs s'inscrivent dans une logique de désir d'ascension sociale, d'accomplissement personnel

2. Departure areas and routes of Nigerian migrants to Burkina Faso

Map 1/ carte 1 :Zones de départ et Itinéraire des migrants nigériens vers le Burkina Faso



- **The main departure areas for international migrants remain Edo State, Benin City and neighboring villages. Other departure areas are Delta States (Assaba, Warri, etc.), southern states such as Anambra, Abia, Akiva, Ekiti, Oyo, Lagos, the central states of Kaduna, and northern Kano.**

Les principales zones de départ des migrants internationaux restent l'Etat d'Edo, Benin City et les villages voisins. Les zones de départ sont aussi les Etats de Delta (Assaba, Warri...), les Etats méridionaux comme ceux d'Anambra, d'Abia, d'Akiva, d'Ekiti, d'Oyo, Lagos, les Etats centraux de Kaduna, et du nord Kano

- **Nigerian migrants come from disadvantaged rural areas, located outside the country's cocoa belt and large cities that offer no prospects of economic integration for unemployed youth.**

Les migrants nigériens sont issus des régions rurales défavorisées, situées en dehors de la ceinture cacaoyère du pays et des grandes villes qui ne donnent pas de perspective d'insertion économique pour les jeunes au chômage

- **Countries like Togo, Benin, Ghana and Niger are transit and settlement points for migrants before continuing to Burkina Faso.**

Les pays comme le Togo, le Benin, le Ghana et Niger constituent des points de transit et d'installation des migrants avant de continuer vers le Burkina Faso.

- The Hausa leave Kano for Niamey before returning to Burkina Faso via the East or Northeast. The Yoruba and Igbo from Lagos pass through Benin (Cotonou), Togo (Lomé) to return to Burkina Faso via the South and Southeast.

Les Haouassa partent de Kano à Niamey avant de rentrer au Burkina Faso par l'Est ou le Nord Est. Les Yoruba et les Igbo de Lagos transitent par le Benin (Cotonou), le Togo (Lomé) pour rentrer au Burkina Faso par le Sud et Sud-Est

- Yorubas from Nigeria and some Africans who settled in Léo in Burkina Faso came from Tumu (Ghana). ANBF, 8V114, Annual report of the Léo circle, year 1972.

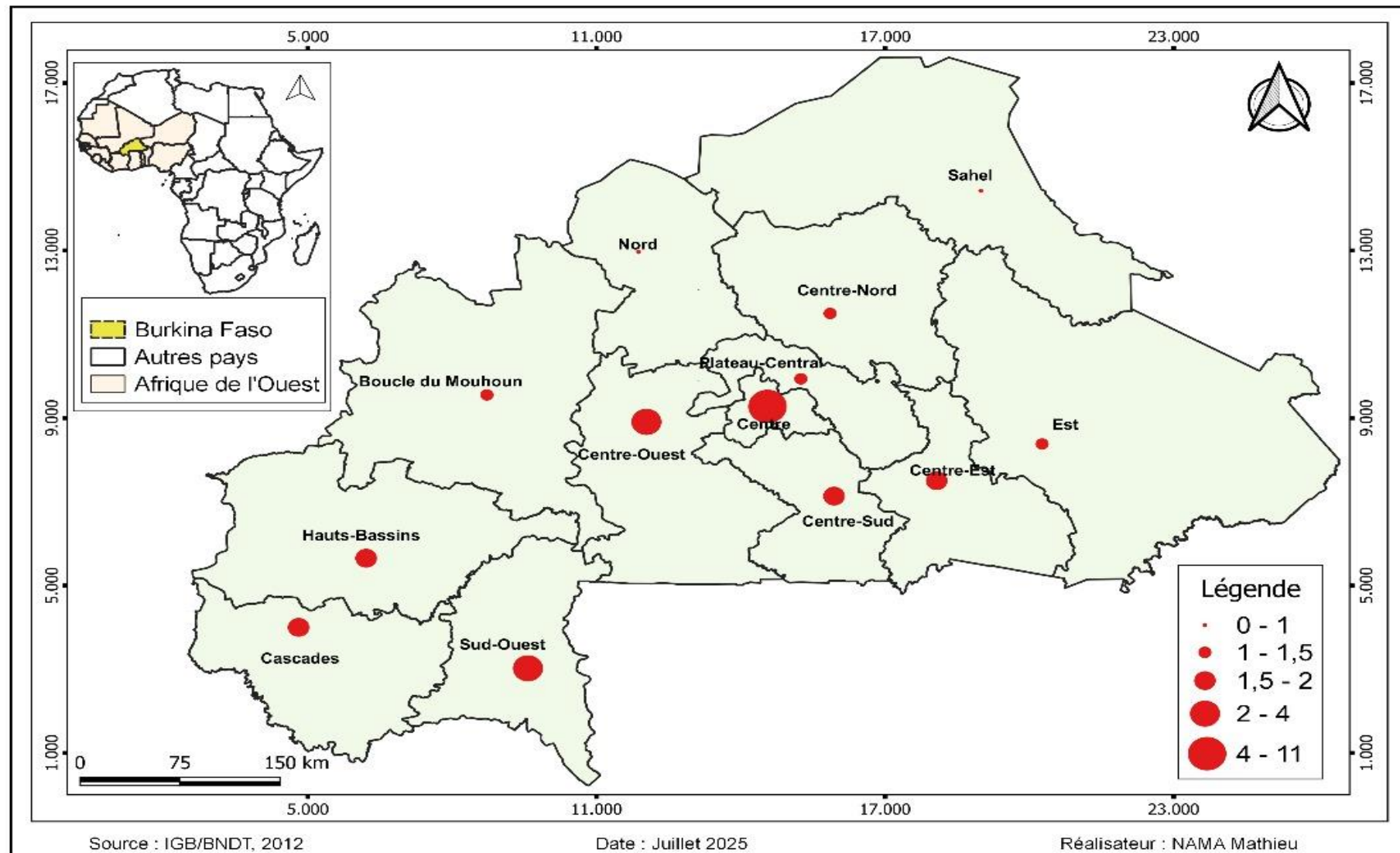
Des Yorubas du Nigeria et certains Africains qui sont installés à Léo au Burkina Faso sont venus de Tumu (Ghana). ANBF, 8V114, Rapport annuel du cercle de Léo, année 1972.

- The different stages or transit zones of migrants are multiple and depend on their economic and financial possibilities, but above all on the networks and links maintained with the communities established in the different transit countries.

Les différentes étapes ou les zones de transit des migrants sont multiples et dépendent de leurs possibilités économiques, financières, mais surtout des réseaux et des liens entretenus avec les communautés installées dans les différents pays de transit.

Map 2: Areas of settlement of Nigerians in Burkina Faso

Carte 2: Les regions d'installation des Nigeriens au Burkina Faso



- **Nigerians in Burkina Faso are found in all regions, but more specifically in urban areas than in rural areas.**

Les Nigériens du Burkina Faso se retrouvent dans l'ensemble des régions, mais de manière plus spécifique dans les zones urbaines qu'en milieu ruraux.

The city of Ouagadougou 9,8% (Région of Kadiogo) (INSD, 2022, p. 16). **La ville de Ouagadougou 9, 8%** (région de Kadiogo) (INSD, 2022, p. 16) Centre

The city of Koupéla and Pouytenga 8,5% dans la région de Kuilsé (Loyé et Gouem, 2009, p. 48), Centre Est

The city of Bobo Dioulasso 8,3% (région de Guiriko) (INSD, 2022, p. 17) Ouest

The city of Dedougou 4,3%(région de Bankui) (INSD, 2022, p. 21) Sud-Ouest

The city of Fada N'gourma 3,1% (région Goulmou) Est du Burkina Faso

- **Settling in large cities is linked to the concentration of economic activities**

L'installation dans les grandes villes est liée à la concentration des activités économiques

Painting 1: Size of the Nigerian community in Burkina Faso

Tableau 1 : Effectif de la communauté nigériane au Burkina Faso

| YEAR / Année | 1996 | 2006 |
|----------------------|-------|-------|
| Workforce/ Effectifs | 4 434 | 5 299 |
| Proportion % | 7,2 | 8,8 |

Source : OIM, 2016, p. 10

- The table clearly shows an evolution in the number of Nigerians on Burkinabe soil from 1996 to 2006

Le tableau montre clairement une évolution de l'effectif des Nigériens sur le sol burkinabè de 1996 à 2006

- According to IOM data, 58% of Nigerians, or 3.073 Nigerians, were born on Burkinabe soil (IOM; 2016, p. 10).

Selon les données de l'OIM, 58% de Nigériens soit un effectif de 3073 Nigériens sont nés sur le sol burkinabè (OIM ; 2016, p. 10).

1.3. Characteristics and profiles of Nigerian migrants settled in Burkina Faso / Les caractéristiques et profils des migrants nigériens installés au Burkina Faso

- ✓ **The Nigerian migration is driven by men aged 18 to 40**

La migration nigérienne est animée par les hommes âgés de 18 à 40 ans

Table 2: Distribution of the Nigerian community in Burkina Faso by sex from 1996 to 2006

Tableau 2 : Répartition de la communauté nigérienne au Burkina Faso par sexe de 1996 à 2006

| Year/ Année | 1996 | 2006 |
|--------------------|-------|-------|
| Male / Masculin | 2 187 | 2 762 |
| Female/Féminin | 2 247 | 2 537 |
| Effective/Effectif | 4 334 | 5299 |

Source : Bonayi Dabiré et al, 2009: 103

- ✓ **Nigerian migrants settle permanently in Burkina Faso, favoring family reunification**

- ✓ Les migrants nigériens s'installent durablement sur le sol burkinabè en privilégiant un regroupement familial

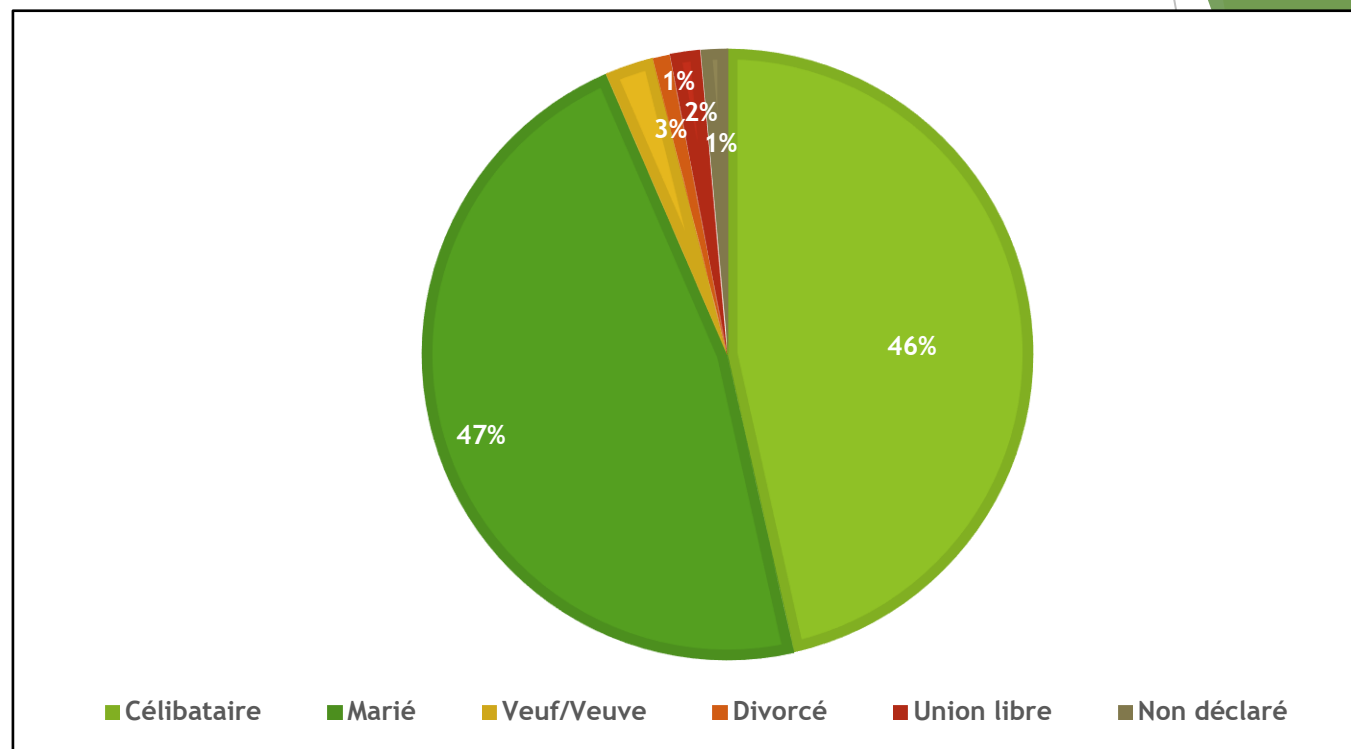
The graphic N° 1 shows the information of the matrimonial state of the Nigerian migrants in Burkina Faso

Le graphique n° 1 Etat matrimonial des migrants nigériens installés au Burkina Faso

Single: 47%

Married: 46%

Common -law union: 2%



Source : Bonayi Dabiré et al, 2009 : 103

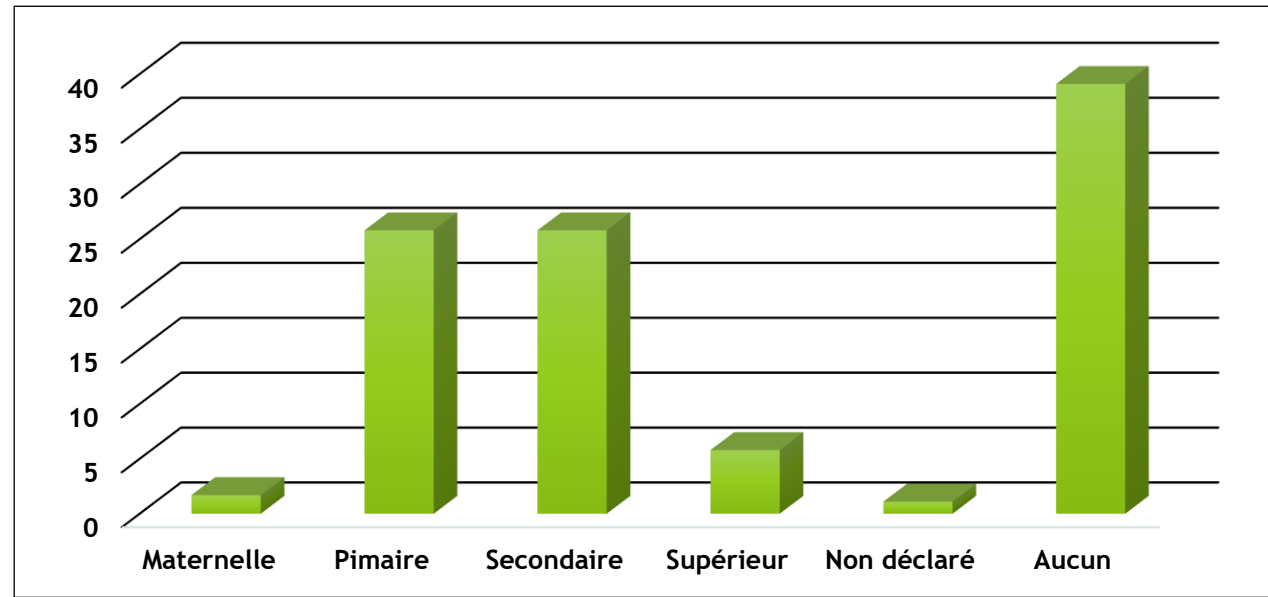
- Short-term, masculinized migration has turned into family reunification, thus extending the community's settlement time.

La migration de courte durée et masculinisée s'est muée en un regroupement familial prolongeant ainsi la durée d'installation de la communauté

The Figure 2: Below helps in viewing the educational level of Nigerian migrants.

La figure 2: Niveau d'instruction des migrants nigériens.

None: 35%
Primary: 25%
Secondary: 25%
Superior: 5 %
Kindergarten: 3%



Source: Bonayi Dabiré et al, 2009, p.103

- The figure shows that this is a migration driven largely by people with a very low level of education. The rates of 25% at primary and secondary level are shared between some migrants from Nigeria but also descendants of migrants born in Burkina Faso.

La figure permet de dire que c'est une migration animée en grande partie par des personnes qui ont un niveau d'instruction très faible. Les taux de 25% au niveau primaire et du secondaire sont partagés entre certains migrants venus du Nigeria mais aussi des descendants de migrants nés au Burkina Faso

2. The integration of Nigerians in Burkina Faso : A reality or a utopia?

L'intégration des Nigériens au Burkina Faso : une réalité ou une utopie ?

2.1. The integration of Nigerians in the economical bay in Burkina Faso

L'intégration des Nigériens dans le tissu économique au Burkina Faso

Nigerians operate as traders, artisans, entrepreneurs, farmers

Les Nigerians interviennent comme commerçants, artisans, entrepreneurs, agriculteurs

- ❑ **In the big markets of Ouagadougou, Bobo Dioulasso, Koupéla, Pouytenga we can see wholesaler and semi-wholesaler, retailers**

Dans les grands marchés de Ouagadougou, Bobo Dioulasso, Koupéla, Pouytenga se trouvent des commerçants grossistes et demi-grossistes, détaillants

- ❑ **The Yoruba community specializes in the sale of plastic products, manufactured food products, shoes, beauty care products, household utensils**

La communauté yoruba s'est spécialisée dans la vente des produits en plastiques, les produits alimentaires manufacturés, les chaussures, les produits de soins de beauté, les ustensiles de maison

- ❑ fabrics, shoes, first and second hand clothes, spare parts for motorcycles, bicycles, cars, mills are in the hands of the Hausa, Yoruba

Les tissus, les chaussures et les vêtements de première et deuxième main, les pièces détachées de motocyclettes, bicyclettes, voitures, moulins sont aux mains des Haoussa, Yoruba

- ❑ The trade of communications and household appliances is more dominated by the Igbo community

Le commerce des appareils de communications et électroménagers est plus dominé par la communauté Igbo

- ❑ The Nigerian actors in the cattle sales circuit are the Hausa who already have a long-distance commercial translation before the colonial period

Les acteurs nigériens dans le circuit de la vente des bétails sont les Haoussa qui ont déjà une traduction commerciale de longue distance avant la période coloniale

- ❑ **The specialization of trades by Nigerians begins in Nigeria or in transit countries. Nigerians are / have**

La spécialisation de corps de métiers par les Nigériens débute au Nigéria ou dans les pays de transit. Les Nigérains sont / ont

- ❑ Tailors / des ateliers de couture,
- ❑ Hairdressing salons / Les salons de coiffure,
- ❑ Photography studios / Les studios de photographie
- ❑ Phone repairing workshops / Les ateliers de réparations des appareils électroménagers
- ❑ Pressing services / Les services de pressing etc

Nigerian women, more specifically from the Yoruba community, are very skilled in small income-generating activities such as sewing, trading, hairdressing, etc.

Les femmes Nigériennes plus précisément de la communauté yoruba sont très habiles dans les petites activités créatrices de revenus comme la couture, le commerce, la coiffure etc,

- ❑ The low representation of Nigerians in rural areas reveals a weak presence of the community in agriculture, livestock

La faible représentation des Nigériens en milieu rural laisse transparaître une faible présence de la communauté dans l'agriculture, l'élevage

2.2. The sociocultural integration of Nigerians in Burkina Faso

L'intégration socioculturelle des Nigériens au Burkina Faso

- ❑ Permanent settlement in the host country leads to a flexible and profound social and cultural change in society.

L'installation durable dans le pays d'accueil entraîne une mutation sociale, culturelle souple et profonde dans la société

The migrants opted three matrimonial rituals you should know:

les migrants ont optés trois pratiques matrimoniales à savoir :

- ❑ **Some immigrants came along with their wives to stay**

Certains immigrants sont venus avec leurs épouses pour une installation

- ❑ **Upon returning to their home societies, Nigerian migrants get marry and returned to Burkina Faso with their new wives. Some wives joined their husbands in Burkina Faso.**

De retour dans la société d'origine, les migrants nigériens ont contracté un mariage et sont revenus au Burkina Faso avec leurs nouvelles épouses. Certaines épouses ont rejoint leurs maris au Burkina Faso

- ❑ **Nigerians who have been living in Burkina Faso for a long time have married the local people**

Les nigériens installés de longue date au Burkina Faso ont épousé les autochtones des localités

- ❑ **The descendants of migrants have entered into mixed marriages even though the tendency is to take wives or husbands from within the Nigerian community**

Les descendants de migrants ont contracté des mariages mixtes même si la tendance est de prendre pour épouse ou époux au sein de la communauté nigériane

- ❑ **Migrants and their descendants who have been living in Burkina Faso for a long time speak Mooré, Dioula and many other languages.**

Les migrants et leurs descendants installés de longue date au Burkina Faso s'expriment en mooré, dioula et bien dans d'autres langues

- ❑ The Nigerian community has adopted the culinary and clothing practices without rejecting their original culture.

La communauté nigériane a adopté les pratiques culinaires et vestimentaires sans toutefois rejeter leur culture d'origine

- ❑ The Nigerian community shares basic socio-economic infrastructure such as hospitals, markets, cemeteries and religious buildings namely churches, mosques

La communauté nigériane partage les infrastructures socioéconomiques de base comme les hôpitaux, les marchés, les cimetières et les édifices religieux à savoir les églises, les mosquées

- ❑ Field surveys revealed that the Yoruba community built mosques: the "Yoruba mosque" in the Zangoétin district of the city of Ouagadougou and the "Yoruba mosque" in sector 2 in the city of Koudougou.

les enquêtes de terrain ont permis de savoir que la communauté yoruba à construit des mosquées : « mosquée yoruba » dans le quartier zangoétin de la ville de Ouagadougou et la « mosquée yoruba » du secteur 2 dans la ville de Koudougou

- ❑ Nigerians cultivate cordial personal relations with the Burkinabe and other foreign communities. Relations are based on mutual assistance and solidarity during painful events (deaths, illnesses) and ceremonies of celebration (marriage, baptism, etc.).

Les Nigériens cultivent des relations personnelles cordiales avec les Burkinabè et les autres communautés étrangères. Les relations sont faites d'entraide et de solidarités lors des événements douloureux (décès, maladies) et des cérémonies de réjouissances (mariage, baptême...)

2. 3. When the umbilical cord is not cut with the country of origin

Quand le cordon ombilical n'est pas coupé avec le pays d'origine

The long-term settlement of Nigeriens in Burkina Faso does not completely entail a break with their country of origin.

L'installation durable des Nigériens au Burkina Faso n'entraîne pas totalement la rupture avec le pays d'origine

- ❖ **The Nigerian community maintains regular contact with their home communities, which is reflected in regular visits and calls.**

La communauté nigériane maintient avec leur milieu d'origine un contact régulier qui se traduit par les visites régulières, les appels

Amao Djima says:

Amao Djima affirme ceci :

We maintain our ties with our parents back home. Family ties are sacred. Our villages are our roots. We cannot cut ourselves off from our roots. To do so is to forget our parents, our villages. It is to not know where we come from. Here (Burkina Faso) I have built my life. My possessions, my children are here. But from time to time, we return to see our parents in the village and come back (interview with Amao Djima)

Nous gardons nos liens avec nos parents au pays. Les liens familiaux sont sacrés. Nos villages sont nos racines. On ne peut pas se couper de nos racines. Le faire s'est oublier nos parents, nos villages. C'est ne pas savoir d'où on vient. Ici (Burkina Faso) j'ai construit ma vie. Mes biens, mes enfants sont ici. Mais de temps en temps, on rentre voir les parents au village et revenir

- ❖ **The Nigerian community continues to respond to the call of family back home when it comes to important events, phenomena and matters such as funerals, illnesses, marriages and financial aid.**

La communauté nigériane continue de répondre présent à l'appel de la famille restée au Nigéria lorsqu'il s'agit des faits, phénomènes et événements importants comme les funérailles, les maladies, les mariages et de l'aide financière

- ❖ **They send money for the upkeep of the children back home in Nigeria to pursue their education or a training but also for investment.**

Ils transfèrent les fonds pour la prise en charge des enfants restés ou renvoyés au Nigéria pour suivre les études ou une formation mais aussi pour un investissement

- ❖ **Nigerian migrants settled in Burkina Faso have not cut themselves off from their way of life, habit**

Les migrants nigériens installés au Burkina Faso ne se sont pas coupés de leur mode de vie, habitude

- ❖ The memory of the original society is a story of language, songs, clothing and culinary habits

La mémoire de la société d'origine est une histoire de langue, de chansons, de mode vestimentaire et des habitudes culinaires

- ❖ During ceremonies, dishes such as Amala with *gbegiri* and *ewedu*, *efo riro*, *pounded yam*, *jollof rice*, *moi-moi*, *tuwo*, *suya*, *Isi Ewu* etc are prepared by the Nigerian community.

Lors des cérémonies, les mets comme le *Amala* a la sauce *gbegiri* et du *ewedu*, le *efo riro*, le *pounded yam*, le *jollof rice*, le *moi-moi*, le *tuwo*, le *Suya*, *Isi Ewu* sont confectionnées par la communauté nigériane.

- ❖ Nigerians continue to keep their ways of dressing such as the likes of Agbada, Buba, Dansiki, Fila for the men. Women wear the assemble compose of Iro, Buba, Ipele, and Gele.

Les Nigériens continuent de garder leurs modes vestimentaires comme l'*agbada*, le *buba*, le *dansiki* et le *fila* (la coiffure) pour les hommes. Les femmes portent les ensembles composés généralement de l'*iro*, le *buba*, l'*ipele* et le *gele*

- ❖ **maintaining culinary habits and clothing styles is an expression of attachment to the cultures and values of the country of origin**

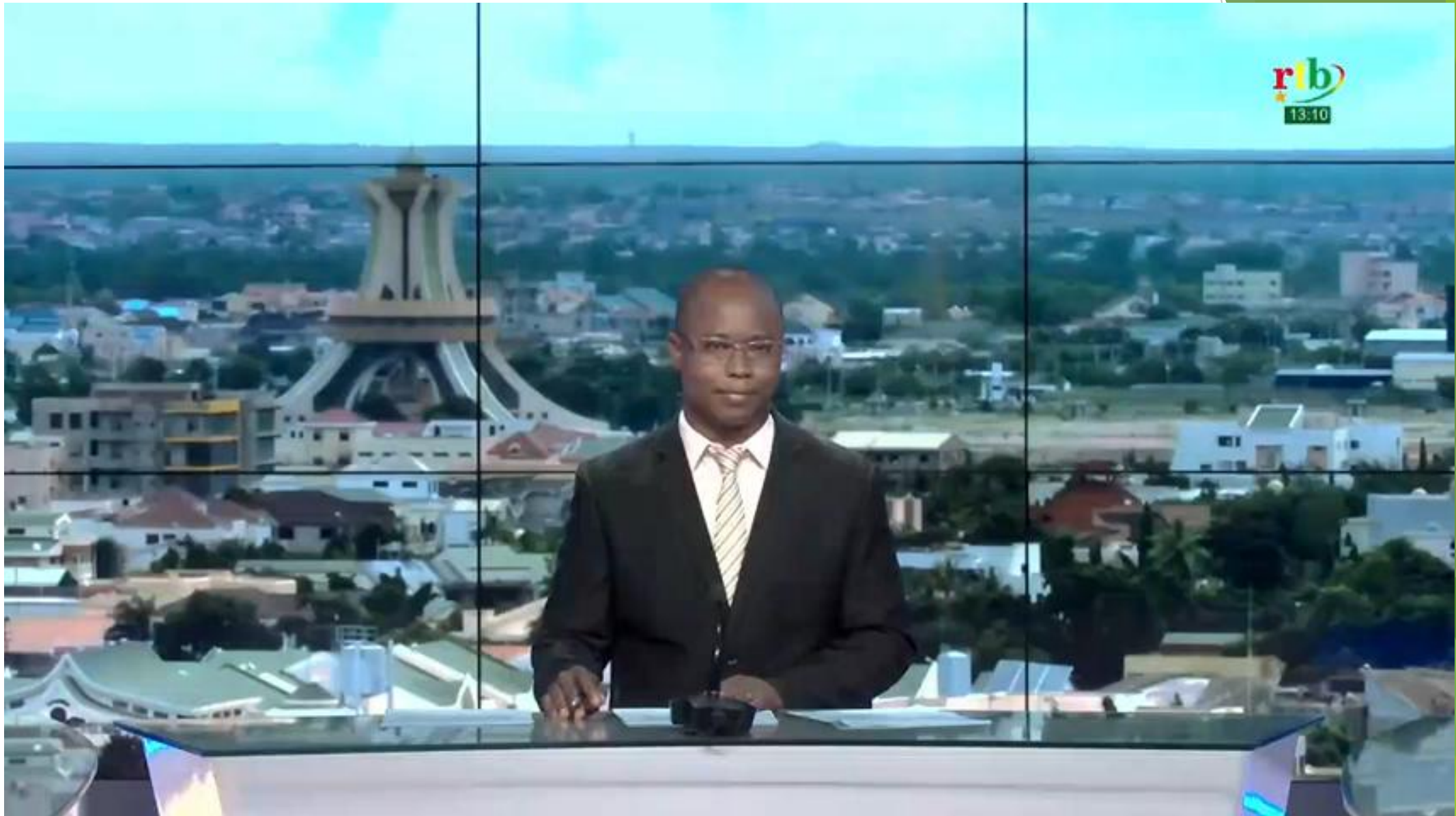
Le maintien des habitudes culinaires et des styles vestimentaires est l'expression d'un attachement aux cultures et valeurs du pays d'origine

- ❖ **Migrants and their descendants speak fluently the languages of their origin (Yoruba, Hausa) within their families or with other members of the community.**

Les migrants et leurs descendants parlent couramment les langues du milieu de départ (yoruba, haoussa, igbo) en famille ou encore avec les autres membres de la communauté

- ❖ **The aim of teaching English to Nigerian children in Koudougou is to facilitate their integration back home (Nigeria)**

L'apprentissage de l'anglais par les enfants nigériens à Koudougou a pour objectif de faciliter l'intégration une fois de retour au pays (Nigéria)



CONCLUSION

- ▶ **The major reasons behind Nigerian migration to Burkina Faso are mainly socio-economic.**

Les motifs majeurs au cœur de la migration nigériane vers le Burkina Faso sont principalement d'ordre socioéconomique

- ▶ **Nigerian migration is male-driven and takes into account the spatial registers of sending, transit and receiving countries**

La migration nigériane est animée par les hommes et tient compte des registres spatiaux des pays de départ, de transit et d'accueil

- ▶ **The study shows that the Yoruba, Hausa and Igbo communities are the largest in urban centers in the different regions of Burkina Faso.**

L'étude permet de savoir que les communautés yorubas, haoussa et igbo sont les plus importantes installées dans les centres urbains des différentes régions du Burkina Faso

- They work as traders, craftsmen, economic operators and contribute through their activity to the economic development of host communities.

Ils travaillent comme commerçants, artisans, opérateurs économiques et contribuent par leurs activités au développement économique des milieux d'accueil

- Despite the long-term settlement of Nigerian migrants in Burkina Faso, they still maintain strong relationships with their country of origin and the host environment.

Malgré l'installation durable des migrants nigériens au Burkina Faso, ils maintiennent toujours des rapports solides avec le pays d'origine et le milieu d'accueil.

THANK YOU SO MUCH